

SUBOTA  
SATURDAY  
SAMSTAG

20.5.2017.

- 10:00** Prodajna izložba jagoda, slastica, proizvoda od jagoda i suvenira  
Sales exhibition of fresh strawberries, cakes, pastries and souvenirs  
*Verkaufsausstellung von frischen Erdbeeren, Kuchen, Gebäck und Souvenirs*
- 10:00** Nastup djece iz Dječjeg vrtića "Radost" - Područni vrtić Selce  
Performance by the children from the "Radost" Kindergarten - Branch Kindergarten Selce  
*Aufftritt der Kinder aus dem Kindergarten "Radost" - Bezirk - Kindergarten Selce*
- Nastup dječjega zbora OŠ Zvonka Cara - Područna škola Selce**  
Performance by the children's choir - Elementary school "Zvonko Car" - Branch school Selce  
*Auftritt des Kinderchores - Grundschule "Zvonko Car" - Bezirksschule Selce*
- Nastup zbora KUD-a "Neven"**  
Performance by the KUD "Neven" choir  
*Auftritt des Chores - KUD "Neven"*
- Nastup plesne skupine KUD-a "Vatroslav Lisinski"**  
Performance by the KUD "Vatroslav Lisinski" dance group  
*Auftritt der KUD "Vatroslav Lisinski" Tanzgruppe*
- 10:30** Dječji kutak - animacija za najmlađe  
Children's corner - animation for children  
*Kinder-Animation - Workshop*
- 10:45** Zabavni program uz sastav "Mistral"  
Music program with the "Mistral" band  
*Musikprogramm mit der Gruppe "Mistral"*
- 11:00** Konoba Brko i Brko: Mini cooking show sa jagodama  
Mini cooking show with strawberries  
*Mini cooking show mit Erdbeeren*
- 11:30** Degustacija posebne ponude pića i koktela od jagoda  
Special offer of strawberry drinks and cocktails - tasting  
*Sonderangebot von Getränke und Cocktails mit Erdbeeren - Degustation*

NEDJELJA  
SUNDAY  
SONNTAG

21.5.2017.

- 10:00** Prodajna izložba jagoda, slastica, proizvoda od jagoda i suvenira  
Sales exhibition of fresh strawberries, cakes, pastries and souvenirs  
*Verkaufsausstellung von frischen Erdbeeren, Kuchen, Gebäck und Souvenirs*
- 10:00** Zabavni program uz sastav "Mistral"  
Music program with the "Mistral" band  
*Musikprogramm mit der Gruppe "Mistral"*
- 11:00** Konoba Brko i Brko: Mini cooking show sa jagodama  
Mini cooking show with strawberries  
*Mini cooking show mit Erdbeeren*
- 11:30** Degustacija posebne ponude pića i koktela od jagoda  
Special offer of strawberry drinks and cocktails - tasting  
*Sonderangebot von Getränke und Cocktails mit Erdbeeren - Degustation*

# 7. festival Strawberry festival / Erdbeerfest jagoda

20.-21.5.2017.

Centar/Center/Zentrum

Selce

OTVORENO  
OPEN/GEÖFFNET 10-20h

Prodajna izložba svježih jagoda,  
kolača, slastica i autohtonih suvenira  
Sales exhibition of fresh strawberries,  
cakes, pastries and souvenirs  
*Verkaufsausstellung von frischen Erdbeeren,  
Kuchen, Gebäck und Souvenirs*

Organizator: TZG Crikvenice  
Suorganizator: Udruga proizvođača jagoda "Jagodni prsten"

Pokrovitelji: Grad Crikvenica, ŽLU Crikvenica

Sudionici: Dječji vrtić "Radost" - Područni vrtić Selce, OŠ Zvonka Cara - Područna škola Selce,  
KUD "Neven", SŠ Dr. Antuna Barca, KUD "Vatroslav Lisinski", Caffè bar "Kiss"



 Crikvenica - Croatia  
[www.rivieracrikvenica.com](http://www.rivieracrikvenica.com)

POSEBNU PONUDU JELA, SLASTICA I PIĆA OD JAGODA MOŽETE KUŠATI U SLJEDEĆIM UGOSTITELJSKIM OBJEKTIMA I HOTELIMA: SPECIAL OFFER OF DISHES, DESSERTS AND DRINKS WITH STRAWBERRIES YOU CAN TASTE IN THE FOLLOWING RESTAURANTS, BARS AND HOTELS: DAS BESONDERE ANGEBOT VON SPEISEN, SÜSSIGKEITEN UND GETRÄNKEN MIT ERDBEEREN KÖNNEN SIE IN FOLGENDEN RESTAURANTS, BARS UND HOTELS GENIEßEN:

## Crikvenica

### "JADRAN" D.D. - KAVANA "INTER"

Čokoladna torta s jagodama, Parfe torta od jagoda, Torta od sira i jagoda, Jagode u čaši, Košarice s jagodama  
Chocolate and strawberry cake, Parfé strawberry cake, Cheesecake with strawberries, Strawberries in a cup, Tartlets with strawberries  
*Schokolade und Erdbeerentorte, Parfé Torte mit Erdbeeren, Käsetorte mit Erdbeeren, Erdbeeren im Becher, Erdbeertörtchen*

### KAVANA "TOŠ"

Krostata od jagoda, Lady Marie, Kolač od jagode i vanilije  
Crostata with strawberries, Lady Marie, Strawberry and vanilla cake  
*Crostata mit Erdbeeren, Lady Marie, Erdbeeren und Vanilletorte*

### RESTORAN "BODULKA"

Jagode u zelenom papru  
Strawberries with green pepper  
*Erdbeeren mit grünem Pfeffer*

### RESTORAN "AMOR"

Jagode u vinskom šatou sa sladoledom  
Strawberries in wine chateau with ice cream  
*Erdbeeren in Wein Chateau mit Eis*

### KONOBA "KAROČA"

Jagode u vinskoj pjenici ("Wein Chaudeau")  
Strawberries in "Wine Chaudeau"  
*Erdbeeren im "Wein Chaudeau"*

### KAVANA "MILMAN"

Kolači i torte s jagodama  
Cakes with strawberries  
*Torten und Kuchen mit Erdbeeren*

## Selce

### CAFFE BAR "KISS"

Kokteli s jagodama, Sladoled od jagoda, Kup s jagodama  
Strawberry cocktails, Strawberry ice cream, Ice cream cup with strawberries  
*Erdbeeren Cocktails, Erdbeeren Eis, Erdbeeren Eisbecher*

### KAVANA "ANKA"

Torta od badema i jagoda, Cheesecake od jagoda, Sladoled od jagoda, Kup od jagoda, Pjenušac s jagodama  
Almond and strawberry cake, Cheesecake with strawberries, Strawberry ice cream, Ice cream cup with strawberries, Strawberry champagne  
*Mandel und Erdbeeren Torte, Käsetorte mit Erdbeeren, Erdbeeren Eis, Erdbeeren Eisbecher, Sekt mit Erdbeeren*

### KONOBA "BRKO I BRKO" - MINI COOKING SHOW

Flambirane jagode u zelenom papru, Panna cotta s jagodama  
Flambeed strawberries with green pepper, Panna cotta with strawberries  
*Flambe-Erdbeeren mit grünem Pfeffer, Panna cotta mit Erdbeeren*

### RESTORAN "GURMAN BAR"

Palačinke s jagodama, Čokoladne jagodice  
Pancakes with strawberries, Chocolate strawberries  
*Pfannkuchen mit Erdbeeren, Schokoerdbeerchen*

### HOTEL "MARINA"

Rapsodija od jagoda u čaši  
Strawberry rhapsody in a cup  
*Erdbeeren Rhapsodie im Becher*

### RESTORAN "MILLENIUM"

Tortica s kremom od jagoda  
Strawberry cream cake  
*Cremetorte mit Erdbeeren*

### CAFFE BAR "ALBERTI"

Kup od jagoda, Palačinke s jagodama, Frappe od jagoda  
Strawberry ice cream cup, Strawberry pancakes, Strawberry milkshake  
*Erdbeeren Eisbecher, Pfannkuchen mit Erdbeeren, Erdbeeren Milchshake*

### RESTORAN "KANTUNIĆ"

Nježna krema od jagode i jogurta u hrskavoj korici od mente  
Soft strawberry and yogurt cream in a crispy mint crust  
*Delikate Erdbeer- und Joghurtcreme in knuspriger Minzkruste*

## Jadranovo

### RESTORAN "KLOŠTAR"

Torta od jagoda, Kup s jagodama  
Strawberry cake, Ice cream cup with strawberries  
*Erdbeerentorte, Erdbeeren Eisbecher*

### KONOBA "FERAL"

Palačinke sa sladoledom i jagodama  
Pancakes with ice cream and strawberries  
*Pfannkuchen mit Eis und Erdbeeren*

## Dramalj

### "GRAND HOTEL DRAMALJ"

Torta od jagoda  
Strawberry cake  
*Erdbeerentorte*

### RESTORAN "DOMINO"

Fantazija od jagoda sa krokantom od sezama  
Strawberry fantasy with sesame crokant  
*Erdbeerenfantasie mit Sesamkrokant*

### PIZZERIA "KAČJAK INN"

Cheesecake s jagodama  
Cheesecake with strawberries  
*Cheesecake mit Erdbeeren*

### BISTRO "RIVA"

Palačinke sa sladoledom prelivene umakom od jagoda  
Pancakes with ice cream and strawberry topping  
*Pfannkuchen mit Eis und Erdbeeren Belag*

